

**An Eastóin – Repair and maintenance services of machinery – Liinide hooldus 2025-2027****OJ S 184/2024 20/09/2024****Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras - Fógra maidir le hathrú Seirbhísí****1. Ceannaitheoir**

---

**1.1. Ceannaitheoir**

Ainm oifigiúil: Elering AS

R-phost: [info@elering.ee](mailto:info@elering.ee)

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Gnóthas poiblí

Gníomhaíocht an eintitis chonarthaigh: Táirgeadh, iompar nó dáileadh gáis nó teasa

**2. Nós imeachta**

---

**2.1. Nós imeachta**

Teideal: Liinide hooldus 2025-2027

Cur síos: Elering AS õhu- ja kaabelliinide hooldusteenus vastavalt Hankedokumentides sätestatud tingimustele.

Aitheantóir an nós imeachta: 40a3cae9-9488-4ba7-b58a-ab4d3a38e88a

Aitheantóir inmheánach: 282537

An cineál nós imeachta: Oscailte

Príomhghnéithe an nós imeachta: Avatud hankemenetlus

**2.1.1. Cuspóir**

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 50530000 Repair and maintenance services of machinery

**2.1.4. Eolas ginearálta**

Eolas breise: Pakkumus peab olema vormistatud eesti keeles, v.a tehnilised dokumendid, mis võivad olla esitatud kas eesti või inglise keeles. Võõrkeelsetele dokumentidele (v.a ingliskeelsetele tehnilistele dokumentidele) peab olema lisatud eestikeelne tõlge. (vt täpsemalt "Juhised pakkujatele" p 3.5). Pakkumus peab olema jõus vähemalt 60 kalendripäeva pakkumuse esitamise tähtpäevast arvates ("Juhised pakkujatele", p 8.1).

Bunús dlí:

Treoir 2014/25/AE

**2.1.5. Téarmaí soláthair**

Téarmaí na haighneachta:

Líon uasta na luchtóg ar féidir le tairgeoir amháin tairiscintí a chur isteach ina leith: 2

Téarmaí an chonartha:

Líon uasta na luchtóg ar féidir conarthaí a dhámhachtain ina leith ar aon tairgeoir amháin: 2

**5. Luchtóg**

---

**5.1. Luchtóg: LOT-0001**

Teideal: Põhja-Lääne regioon

Cur síos: Põhja - Lääne regioon, mis omakorda jaotub Põhja ja Lääne käidukorraldaja

piirkonnaks. Põhja-Lääne regioonis on õhu- ja kaabelliine kogupikkusega 2605 km, sh 330 kV

ōhuliine 692 km, 110 kV ōhuliine 1778 km ja 110 kV kaabelliine 97 km (merekaableid 21 km, maakaableid 76 km), 35 kV ōhuliine 5 km ja 35 kV kaabelliine 23 km (merekaableid 20 km, maismaaosas maakaableid 3 km), EstLink1 kaabelliini maismaaosa 10 km, EstLink 1 kaabelliini mereosa 40 km. Vt täpsemalt ka "Hanke tehniline kirjeldus"  
Aitheantóir inmheánach: 282537

#### 5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Priomhaicmiu (cpv): 50530000 Repair and maintenance services of machinery

#### 5.1.2. An ait feidhmíochta

Foroinn tire (NUTS): Kesk-Eesti (EE009)

Tir: An Eastóin

Eolas breise: Täpne piirkond maaramata (kogu Eesti).

#### 5.1.2. An ait feidhmíochta

Foroinn tire (NUTS): Kirde-Eesti (EE00A)

Tir: An Eastóin

Eolas breise: Täpne piirkond maaramata (kogu Eesti).

#### 5.1.2. An ait feidhmíochta

Foroinn tire (NUTS): Laane-Eesti (EE004)

Tir: An Eastóin

Eolas breise: Täpne piirkond maaramata (kogu Eesti).

#### 5.1.2. An ait feidhmíochta

Foroinn tire (NUTS): Lõuna-Eesti (EE008)

Tir: An Eastóin

Eolas breise: Täpne piirkond maaramata (kogu Eesti).

#### 5.1.2. An ait feidhmíochta

Foroinn tire (NUTS): Põhja-Eesti (EE001)

Tir: An Eastóin

Eolas breise: Täpne piirkond maaramata (kogu Eesti).

#### 5.1.3. Fad measta

Data tosaithe: 01/01/2025

Data deiridh an treimhse: 31/12/2027

#### 5.1.4. Athnuachan

Athnuachainti uasta: 3

Forchoimeadann an ceannaitheoir an ceart chun ceannachain bhreise a fháil on gconraitheoir, mar a thuiriscitear anseo: Raamlepingut on võimalik pikendada kuni 36 kuuks (s.o kuni 31. detsember 2030 sh, 12 kuu kaupa korraga). Vt täpsemalt "Raamlepingu kavand" p 3.3.

#### 5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeadta: Ni fhorchoimeadtar an rannpháirtíocht.

Ni mor ainmneacha agus cailiochtai gairmiula na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlionadh: Ceanglas tairisceana

Tionscadal soláthair nach maoinitear le cisti an Aontais

Ta an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontu maidir le Solathar Rialtais (GPA): ta

Eolas breise: Vt Raamlepingute täitmisega alustamisega seoses täpsemalt "Juhised pakkujatele" p 1.2.1 ja "Raamlepingu kavand" p 3.2. Raamlepingute täitmine algab pärast riigihanke nr 219835 tulemusel sõlmitud raamlepingute lõppemist. Vt seoses Raamlepingute eeldatava ja maksmaalse maksumusega seoses "Juhised pakkujatele" p 1.13 jj.

#### 5.1.8. Critéir inrochtaineachta

Níl critéir inrochtaineachta do dhaoine faoi mhíchumas ar áireamh mar níl an soláthar beartaithe lena úsáid ag daoine nádúrtha

#### 5.1.9. Critéir roghnúcháin

Critéar:

Cineál: Oiriúnacht chun an ghníomhaíocht ghairmiúil a shaothrú

Úsáid an chritéir seo: Níor úsáideadh

Critéar:

Cineál: Seasamh eacnamaíoch agus airgeadais

Cur síos: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7623384/procurement-passport>

Úsáid an chritéir seo: Úsáideadh

Critéar:

Cineál: Cumas teicniúil agus gairmiúil

Cur síos: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7623384/procurement-passport>

Úsáid an chritéir seo: Úsáideadh

#### 5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Cur síos: Vaata hanke alusdokumentidest

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dámhachtana: 100

#### 5.1.11. Doiciméid soláthair

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7623384/general-info>

#### 5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ceadmhach

Seoladh an chur isteach: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7623384/tenders>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Eastóinis

Catalóg leictreonach: Éigeantach

Leaganacha malartacha: Éigeantach

Cur síos ar an ráthaíocht airgeadais: Pakkuja esitab koos pakkumusega tagatise; osale 1 väärtuses 20 000 eurot, osale 2 väärtuses 20 000 eurot. Kui Pakkuja esitab pakkumuse nii osale 1 kui ka osale 2, tuleb esitada kummagi osas eraldi pakkumuse tagatis (vt täpsemalt "Juhised pakkujatele", p 6.1.5 jj).

Spricodháta chun tairiscintí a fháil: 03/10/2024 11:00:00 (UTC+3)

An spricodháta ar ar gá don tairiscint a bheith fós bailí: 2 Míonna

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 03/10/2024 12:00:00 (UTC+3)

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Lepingu kehtivuse periood on Lepingu sõlmimisest kuni 31. detsembrini 2027 aastal. Lepingu täitmine algab pärast Tellija poolt läbi viidud riigihanke „Liinide hoolduse raamhange 2021-2025“ (viitenumber 219835) ja selle tulemusena sõlmitud lepingute täitmise etapis olevad raamlepingud on saavutanud oma maksimaalse mahu või raamlepingute täitmise periood on lõppenud (st hiljemalt 31.12.2025) või raamlepingud on muudel alustel lõpetatud. Tellija teavitab Töövõtjat Lepingu täitmisega alustamisest vähemalt 30 Päeva ette. Lepingut on võimalik pikendada kuni 36 kuuks (vt täpsemalt "Raamlepingu kavand" p-d 3.2 jj) Sõlmitavate raamlepingute täpsemad tingimused on toodud dokumendis "Raamlepingu kavand".

Sonrascú leictreonach: Ní ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

Socrú airgeadais: Tasu ja selle maksmise kord on sätestatud "Raamleping kavandi" 11. peatükis.

#### 5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú: Creat-chomhaontú, gan an iomaíocht a athoscailt

An t-uaslíon rannpháirtithe: 1

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil: Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

Ceant leictreonach: níl

#### 5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht idirghabhála: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Elering AS

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Elering AS

TED eSender: Riigihangete register

#### 5.1. Luchtóg: LOT-0002

Teideal: Lõuna-Ida regioon

Cur síos: Lõuna - Ida regioon, mis omakorda jaotub Lõuna ja Ida käidukorraldaja piirkonnaks.

Lõuna- Ida regioonis on õhu- ja kaabelliine kogupikkusega 2766 km sh 330 kV õhuliine 1159

km, 110 kV õhuliine 1581 km ja 110 kV kaabelliine 14 km, EstLink 2 kaabelliini maismaosa

12 km, EstLink 2 kaabelliini mereosa 72 km. Vt täpsemalt ka "Hanke tehniline kirjeldus"

Aitheantóir inmheánach: 282537

#### 5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 50530000 Repair and maintenance services of machinery

#### 5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Kesk-Eesti (EE009)

Tír: An Eastóin

Eolas breise: Täpne piirkond määramata (kogu Eesti).

#### 5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Kirde-Eesti (EE00A)

Tír: An Eastóin

Eolas breise: Täpne piirkond määramata (kogu Eesti).

#### 5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Lääne-Eesti (EE004)  
Tír: An Eastóin  
Eolas breise: Täpne piirkond määramata (kogu Eesti).

#### 5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Lõuna-Eesti (EE008)  
Tír: An Eastóin  
Eolas breise: Täpne piirkond määramata (kogu Eesti).

#### 5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Põhja-Eesti (EE001)  
Tír: An Eastóin  
Eolas breise: Täpne piirkond määramata (kogu Eesti).

#### 5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/01/2025  
Dáta deiridh an tréimhse: 31/12/2027

#### 5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 3

Forchoimeádann an ceannaitheoir an ceart chun ceannacháin bhreise a fháil ón gconraitheoir, mar a thuiriscítear anseo: Raamlepingut on võimalik pikendada kuni 36 kuuks (s.o kuni 31. detsember 2030 sh, 12 kuu kaupa korraga). Vt täpsemalt "Raamlepingu kavand" p 3.3.

#### 5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda: Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ceanglas tairisceana

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Eolas breise: Vt Raamlepingute täitmisega alustamisega seoses täpsemalt "Juhised pakkujatele" p 1.2.1 ja "Raamlepingu kavand" p 3.2. Raamlepingute täitmine algab pärast riigihanke nr 219835 tulemusel sõlmitud raamlepingute lõppemist. Vt seoses Raamlepingute eeldatava ja maksmalise maksumusega seoses "Juhised pakkujatele" p 1.13 jj.

#### 5.1.8. Critéir inrochtaineachta

Níl critéir inrochtaineachta do dhaoine faoi mhíchumas ar áireamh mar níl an soláthar beartaithe lena úsáid ag daoine nádúrtha

#### 5.1.9. Critéir roghnúcháin

Critéar:

Cineál: Oiriúnacht chun an ghníomhaíocht ghairmiúil a shaothrú

Úsáid an chritéir seo: Níor úsáideadh

Critéar:

Cineál: Seasamh eacnamaíoch agus airgeadais

Cur síos: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7623384/procurement-passport>

Úsáid an chritéir seo: Úsáideadh

Critéar:

Cineál: Cumas teicniúil agus gairmiúil

Cur síos: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7623384/procurement-passport>

Úsáid an chritéir seo: Úsáideadh

#### 5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Cur síos: Vaata hanke alusdokumentidest

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dámhachtana: 100

#### 5.1.11. Doiciméid soláthair

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7623384/general-info>

#### 5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ceadmhach

Seoladh an chur isteach: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/7623384/tenders>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Eastóinis

Catalóg leictreonach: Éigeantach

Leaganacha malartacha: Éigeantach

Cur síos ar an ráthaíocht airgeadais: Pakkuja esitab koos pakkumusega tagatise; osale 1 väärtuses 20 000 eurot, osale 2 väärtuses 20 000 eurot. Kui Pakkuja esitab pakkumuse nii osale 1 kui ka osale 2, tuleb esitada kummagi osas eraldi pakkumuse tagatis (vt täpsemalt "Juhised pakkujatele", p 6.1.5 jj).

Spricodhata chun tairiscintí a fháil: 03/10/2024 11:00:00 (UTC+3)

An spricodhata ar ar gá don tairiscint a bheith fós bailí: 2 Míonna

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 03/10/2024 12:00:00 (UTC+3)

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Lepingu kehtivuse periood on Lepingu sõlmimisest kuni 31. detsembrini 2027 aastal. Lepingu täitmine algab pärast Tellija poolt läbi viidud riigihanke „Liinide hoolduse raamhange 2021-2025“ (viitenumber 219835) ja selle tulemusena sõlmitud lepingute täitmise etapis olevad raamlepingud on saavutanud oma maksimaalse mahu või raamlepingute täitmise periood on lõppenud (st hiljemalt 31.12.2025) või raamlepingud on muudel alustel lõpetatud. Tellija teavitab Töövõtjat Lepingu täitmisega alustamisest vähemalt 30 Päeva ette. Lepingut on võimalik pikendada kuni 36 kuuks (vt täpsemalt "Raamlepingu kavand" p-d 3.2 jj) Sõlmitavate raamlepingute täpsemad tingimused on toodud dokumendis "Raamlepingu kavand".

Sonrascú leictreonach: Ní ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

Socrú airgeadais: Tasu ja selle maksmise kord on sätestatud "Raamleping kavandi" 11. peatükis.

#### 5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú: Creat-chomhaontú, gan an iomaíocht a athoscailt

An t-uaslíon rannpháirtithe: 1

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil: Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

Ceant leictreonach: níl

### 5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht idirghabhála: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Elering AS

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Elering AS

TED eSender: Riigihangete register

## 8. Eagraíochtaí

---

### 8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Elering AS

Uimhir chlárúcháin: 11022625

Seoladh poist: Kadaka tee 42

Baile: Tallinn

Cód poist: 12915

Tír: An Eastóin

Pointe teagmhála: PILLERIIN PEEDOSK

R-phost: [info@elering.ee](mailto:info@elering.ee)

Teil.: +372 58040133

Seoladh idirlín: <http://www.elering.ee>

Próifíl an cheannaitheora: <http://www.elering.ee>

#### Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

### 8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Uimhir chlárúcháin: 1000123

Seoladh poist: Tartu mnt 85

Baile: Tallinn

Cód poist: 10115

Tír: An Eastóin

R-phost: [vako@fin.ee](mailto:vako@fin.ee)

Teil.: +3726113713

#### Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

Eagraíocht idirghabhála

### 8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Riigihangete register

Uimhir chlárúcháin: TED64

Baile: Tallinn

Tír: An Eastóin

R-phost: [register@riigihanked.riik.ee](mailto:register@riigihanked.riik.ee)

Teil.: +3726113693

#### Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

## 10. Athraigh

---

Leagan den fhógra roimhe seo atá le hathrú: 2e4b4fc5-e437-47e6-b587-da867208fa76-01

An phríomhchúis leis an athrú: Faisnéis nuashonraithe

### 10.1. Athraigh

Aitheantóir rannáin: PROCEDURE

#### Eolas faoin bhfógra

---

Aitheantóir/leagan an fhógra: 8dfd5367-b130-4380-be37-29e994ca6cba - 01

Cineál na foirme: Iomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le Conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 17

Dáta seolta an fhógra: 18/09/2024 15:03:17 (UTC+3)

Dáta seolta an fhógra (eSender): 18/09/2024 17:00:05 (UTC+3)

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Eastóinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 567779-2024

Uimhir eagráin IO S: 184/2024

Dáta foilsithe: 20/09/2024